

3000 E123

OYAK BURSA

G.T. TRASPORTI S.R.L

No. Albo: BA7469406R Capitale Sociale 200.000,00 € i.v

VIALE GIUSEPPE DE GENNARO ,1 INTERPORTO REGIONALE MODULO 2 /F2C - 70132 BARI (BA) - ITALY

Tel. 0808407457 / 0808407458 / 0808407459

e-mail: account@gtlogistics.it

C.F./P.Iva 08336100725 Reg. imprese BA-620667



Doc. di trasporto

n. 1944/2026 del 30/04/2026

Destinatario
DFDS Tasimacilik Hizmetleri Limited Sirketi
ADIL MAHALLESİ EKOL CADDESİ NO 2
34935 ADIL MAHALLESİ - MIMARSINAN / (IS)
TURKEY
P.Iva TR7620045350

Destinazione
GETRAG GMBH
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)
ITALY

Codice	Descrizione	Quantità
349333889	TRASPORTO DAL PORTO DI BARI A MODUGNO PER CONTO DELLA DITTA OYAK / MAGNA PT SPA CON IL MEZZO TARGATO 34 34 ED 9750/ GV 949 BD 95 PALLETS 17005,00 KG MFE 2323	95 pz
Incaricato del trasporto ANTONIO GT TRASPORTI	Causale del trasporto	Porto
Nr. colli 95	Peso 17005,00	Aspetto esteriore dei beni PALLETS
Data e ora inizio trasporto 30/04/2026 17:23		Firma Incaricato del trasporto Firma destinatario MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04886850725

Nov. 6990680839

Autobus 0205

1 Gönderen Sender	INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ULUSLARARASI HAMULA SENEDİ	
OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI AŞ BALAT OSB MAHALLESİ BRONZ SOKAK 7 TR-16370 NİLÜFER / BURSA VKN:6490039840 Supplier Nr: Order Nr:	Bu taşıma karşılıklı bir sözleşme olsa bile kara yolu ile eşya taşımacılığı (CMR) şartlarına tabidir. CMR convention for the international carriage of goods by road is binding for this consignment, however the agreement can be bilateral. Our : 61375232 349333889 Your : P111272402	

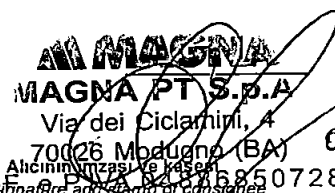
2 Alıcı Consignee	16 Diğer Nakliyeciler Successive Carrier
MAGNA PT S.P.A. BARI VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO TAX: EORI Nr: Plant Nr:	Document Nr : 0017638754 
3 Malların teslim alındığı yer ve gün Collection Place and Date	DFDS Logistics Robert Bunsen Strasse +49 621 308 675 GERNSEHEIM +49 621 3086 7533 dfds.com info@turkiye.com
TR-16140 NİLÜFER / BURSA 21/04/2026	

4 Malların gönderildiği yer Delivery Place	17-18 Özel Talimatlar Special Instructions
IT-70026 MODUGNO / BARI - 2724	MANUFACTURER : OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKASI AŞ ORGANİZE SANAYİ BÖLGESİ BALAT MAHALLESİ PK 255 MAVİ CADDE NO 5 TR-16140 NİLÜFER / BURSA
5 Ek Dökümanlar Attached document	
1 BL Evrağı (C) ; 1 ATR (O) ;	

6 Marka ve Numara Marks and No	7 Parça Adedi Number of Packages	8 Ambalaj Cinsi Method of Packing	9 Malın Cinsi Nature of the goods	10 İstatistik No Statistical number	11 Brüt Kg Gross weight	12 Hacim Volume in m3
--------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------	-------------------------------------	-------------------------	-----------------------

95 Pallets	Emballages dédiés	17,005.00 Kg
HSCODE = 732690400000		

13 Gümrükleme Adresi Customs Clearance	19-20 Teslim Adresi Delivery Address	25Yükleme /Boşaltma Kontrol(Loading / Unloading Control)				
BRUNO MILELLA & C SRL C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF CORSO ANTONIO DE TULLIO IT-70123 BARI	DELIVERY ADDRESS : GETRAG GMBH CIE KG GETRAG MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO / BARI	Yükleme/ Boşaltmaya Eşlik Eтті I attended to Loading/Unloading Problem var mı? / Is there any nonconformity? Açıklama / Remarks: <table border="1"> <tr> <td>Evet/Yes</td> <td>Hayır/No</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> </tr> </table>	Evet/Yes	Hayır/No		
Evet/Yes	Hayır/No					
14 Navlunun ödenmesi için talimatlar Instruction as to payment carriage	15 Teslimatta ödenecek meblağ Reimbursement/cash on delivery	Not: Eğer problemler teslimat yapıldı ise, Açıklama kısmı doldurulmalıdır. Hasearı veya eksik / fazla teslimat kap sayısı, ambalaj tipi belirtilmelidir. / If there is a nonconformity, remarks should be filled. Damaged or lack of / exceed package amount should be written down with the package type. Ad Soyad/Name Surname: İmza/ Signature:				
FCA - Freight Collect						

21 Tanzim Established in	24 Mallar teslim alındı Goods received	Tarih On
BURSA 21/04/2026		04/05/26
22 OYAK RENAULT OTOMOBİL BURSA	23	
Malı gönderenin imzası ve kaşesi Signature and stamp of the sender	Nakliyeciler kaşesi Signature and stamp of the carrier	MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) Alıcının imzası ve kaşesi Signature and stamp of consignee 00176387540728

Plaka/Plate No: 34 ED 9750	Mal cinsi ve ambalaj gönderenin muhteviyatına göre yazılmıştır.	Malın sigortasından, kalitesinden tahmil Tahliyesi ve Gümrüklemesinden Ambalaj İstif Hatasından Nakliyeciler Mesul Değildir.
Mühür/Seal No: IG00827605	Condition and nature of the goods and the content of the packages as per sender's declaration	Süreyi aşan hergün için 180 EUR karşılığı TL tahsil edilir

ASİL

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA BRUNO MILELLA & C SRL	2 Speditore/Esportatore N. TR0 OYAK-RENAULT OTOMOBIL FABRIKALARI AS - BURSA MONTAJ BALAT OSB BRONZ SK NO:7 16140 NILUFER BURSA - TURKIYE (TR)				1 DICHIARAZIONE IM Altro ICS (S32)		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO MRN 26ITQVN04IB57447R7 29-04-2026																										
	8 Importatore N. IT04816850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				3 Formulari 4 Dati di Carico 1 1		5 Articoli 6 Totali dei Colli 7 Numeri di Riferimento 1 95 1/3045/1/MV																										
	14 Dichiarante/Rappresentante N. IT1LLGDU74H08A662T 2 GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI				9 NULLA OSTA		DATA DI ACCETTAZIONE																										
	18 Identità e nazionalità del mezzo di Tr. sporto all'arrivo 34 ED 9750 TR 0				10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C 0,00		15 Paese di spedizione/esportazione 15 C.P. sped./esport. 17 C.P. destinaz. TURCHIA a) TR b) IT a) IT b) BA																										
	21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera				16 Paese di origine 17 Paese di destinazione UNIONE EUROPEA ITALIA		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1																										
	25 modo di tras. alla frontiera 26 modo di f. asp. intr. so 1 3				22 Moneta ed importo fatturato 23 Tasso di cambio 24 Natura della transazione EUR 75.596,250 1,000000 6 0		32 Articolo N. 33 Codice delle merci 1 73269040 00																										
	31 Colli e designazioni e delle merci PK PACKAGE 95 VAL.FA: T 75.596,250 EUR IMBALLI METALLICI				34 Cod. P. d'origine 35 Massa Lorda (kg) 36 Preferenza a) EU b) 17.005,00000 400		37 REGIME 38 Massa Netta (kg) 39 Contingenti 4000 17.005,00000																										
	44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni N730-2026 - TR - 0017635777 N018-2026 - TR - NO O 0368360 N935-2026 - TR - PYS2026000002020 Y023 - ITAE0F171352 Y237 39YY - ITBRI				40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 337 26ITQVN343002690U9		41 Unità suppletari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. M.V. 0,00 75.596,25 1																										
	47 Calcolo delle imposizioni <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Alliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A00</td> <td>75.596,25</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>E</td> </tr> <tr> <td>9AK</td> <td>17,00</td> <td>0,8430000</td> <td>14,33</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td>B00</td> <td>75.610,58</td> <td>22,0000000</td> <td>16.634,33</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td colspan="3">Totale</td> <td>16.648,66</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	A00	75.596,25	0,0000000	0,00	E	9AK	17,00	0,8430000	14,33	G	B00	75.610,58	22,0000000	16.634,33	G	Totale			16.648,66		48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2018-JSK25183		49 Identificazione del deposito B Dati contabili MRN: 26ITQVN04IB57447R7 DEL 29-04-2026 A 93 N. 004767 EUR. 16648,66 G SCAD. 23-05-2026 EUR. 0,00 E Cod.Svincolo : S5VVUR CDC : CA	
	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP																												
A00	75.596,25	0,0000000	0,00	E																													
9AK	17,00	0,8430000	14,33	G																													
B00	75.610,58	22,0000000	16.634,33	G																													
Totale			16.648,66																														
50 Obbligato principale N. Firma MAGNA PT S.P.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) P.IVA 04886850728				C UFFICIO DI PARTENZA DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-IT018100		51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)																											
52 Garanzia				Codice		53 Ufficio di destinazione (e paese)																											
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Risultato Dichiarazione considerata conforme Suggeriti apposti: Numero: marche: Termine (data limite): Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE				54 Luogo e data BARI 29/04/2026 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA																													

1 Gönderen Sender DFDS LOJİSTİK AŞ ADİL MAHALLESİ EKOL CADDESİ NO 2 TR-34935 SULTANBEYLİ / İSTANBUL	INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ULUSLARARASI HAMULA SENEDİ Bu taşıma karşılıklı bir sözleşme olsa bile kara yolu ile eşya taşınacağı (CMR) şartlarına tabidir. CMR convention for the international carriage of goods by road is binding for this consignment, however the agreement can be bilateral. Our : 61375232 61375232 Your :	CMR
--	---	-----

2 Alıcı Consignee BRUNO MILELLA & C SRL C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF CORSO ANTONIO DE TULLIO IT-70123 BARI	16 Diğer Nakliyeciler Successive Carrier Document Nr : 0017635779
---	--

3 Malların teslim alındığı yer ve gün Collection Place and Date TR-34935 Sultanbeyli / İstanbul 21/04/2026	DFDS Lojistik A.Ş. ADİL MAHALLESİ EKOL +90 216 564 3000 MİMARŞİNAN SULTANBEYLİ dfds.com info@turkiye.com
---	---

4 Malların gönderildiği yer Delivery Place IT-70123 BARI - 2724	17-18 Özel Talimatlar Special Instructions
5 Ek Dökümanlar Attached document	

6 Marka ve Numara Marks and No	7 Parça Adedi Number of Packages	8 Ambalaj Cinsi Method of Packing	9 Malın Cinsi Nature of the goods	10 İstatistik No Statistical number	11 Brüt Kg Gross weight	12 Hacim Volume in m3
--------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------	-------------------------------------	-------------------------	-----------------------

95 Group Package

17,005.00 Kg

13 Gümrükleme Adresi Customs Clearance	19-20 Teslim Adresi Delivery Address DELIVERY ADDRESS : BRUNO MILELLA & C SRL C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF CORSO ANTONIO DE TULLIO IT-70123 BARI	25 Yükleme /Boşaltma Kontrol (Loading / Unloading Control) Yükleme/ Boşaltmaya Eşlik Eтті I attended to Loading/Unloading Problem var mı? / Is there any nonconformity? Açıklama / Remarks: Not: Eğer problemli teslimat yapıldı ise, Açıklama kısmı doldurulmalıdır. Hasarlı veya eksik /fazla teslimat kap sayısı, ambalaj tipi belirtilmelidir. / If there is a nonconformity, remarks should be filled. Damaged or lack of / exceed package amount should be written down with the package type. Ad Soyad/Name Surname: İmza/ Signature:
14 Navlunun ödenmesi için talimatlar Instruction as to payment carriage	15 Teslimatta ödenecek meblağ Reimbursement/cash on delivery	

21 Tazim Established in TR-34935 Sultanbeyli / İstanbul 21/04/2026	22 DFDS AŞ Mali gönderenin imzası ve kaşesi Signature and stamp of the sender	24 Mallar teslim alındı Goods received Tarih On MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. S. PIV. Alınan imzası ve kaşesi Signature and stamp of consignee
--	---	--

Plaka/Plate No: 34 ED 9750	Mal cinsi ve ambalaj gönderenin muhteviyatına göre yazılmıştır. Condition and nature of the goods and the content of the packages are as per sender's declaration	Malın sigortasından, kalitesinden tahmil Tahliyesi ve Gümrüklemesinden Ambalaj İstir Hatasından Nakliyeciler Mesul Değildir. Süreyi aşan hergün için 180 EUR karşılığı TL tahsil edilir
----------------------------	--	--

ASIL

ASIL

